

クリスチャンについて Questions about being a Christian

1. どの時点で「自分はクリスチャンになった」と言えるのでしょうか

クリスチャンになるのは単純な“取り引き”です。心からイエスさまに「主よ、私の代わりに死んでくださって、ありがとうございました。私を赦して、清めて、救ってください」と祈る瞬間、クリスチャンになります。ほとんどの人には、悪魔が「うそだったでしょう」とささやきます。そんな偽りに耳を貸さないで！ クリスチャンらしく行動するには時間がかかるかもしれませんが、クリスチャンになるのはその決心の瞬間です。

1. At what point can you say, "I've become a Christian?"

The transaction for becoming a Christian is extremely simple. The moment you pray, "Lord Jesus, thank You for dying in my place. Please forgive me, cleanse me, and save me," you become a Christian. Most people experience the devil telling them, "That was all a farce." Don't listen to such lies! It may take time to really start living like a Christian, but you become a Christian from the moment of your decision.

2. クリスチャンに禁じられていることは何ですか

より良い質問は、「クリスチャンは何をできますか」。クリスチャンは毎日神さまの平安と喜びのただ中に生きる事ができます。クリスチャンに聖霊さまがいます。聖書には「御霊の実は、愛、喜び、平安、寛容、親切、善意、誠実、柔和、自制です」と書いています。しかし、そんな生活を生きるために、聖霊を悲しませることをやめなければなりません。偽り、不道徳、傲慢、野心、憎しみ、そんなことは聖霊を悲しませます。合理的に考えると、聖霊さまを喜ばしたい、ね！

2. What is forbidden for a Christian?

A more productive question is, "What can Christians do?" Christians can live daily in the peace and joy of God. Christians have the Holy Spirit. The Bible says, "the fruit of the Spirit is love, joy, peace, patience, kindness, goodness, faithfulness, gentleness, self-control." However, to live lives like that we have to avoid doing things that will grieve the Holy Spirit. Things like lying, immorality, pride, greed, hatred ... Things like that grieve the Holy Spirit. Thinking logically, we want to make the Holy Spirit happy, don't we!

3. クリスチャンになったら、仏壇や墓参りはどうすればいいのでしょうか

これは確かにクリスチャンにとって大きな問題です。先祖を尊敬するのは悪くないが、神さま以外に何も拝んだらいけません。墓周りの掃除などは

問題ないですが、焼香は避けなければなりません。家族に説明をするのは難しいですが、同時に証詞するチャンスです。死に対する考えとキリストにある望みを伝える事ができます。あなたが世帯主であれば、仏壇をなくすべきです。世帯主でなかったら、強引にはできませんが、先祖を拝むのは偶像礼拝です。法事などに参加したらいけないと言いませんが、手を合わせたり、焼香すれば神さまに栄光を帰すことができません。

3. How should I tell my family and friends I am going to become a Christian?

I realize this is a scary prospect, but it's a big opportunity for evangelism. First, it's wise to write out your decision on paper. (You can use it for your confession of faith at your baptism.) Doing that helps you think through what you've done and why. Of course, you should pray, both before and after writing; you need the help of the Holy Spirit! Then, you look for God's timing. Sometimes God says "NOW," but sometimes He doesn't. When the timing doesn't seem clear, I have two suggestions. The first is not to wait too long. Putting it off often makes it more difficult. The other point is that after a meal is better than before a meal, because emotions are calmer then.

4. クリスマンになることを家族や恋人にどのように打ち明ければ良いですか

不安だと思いますが、伝道の大きなチャンスです。まず、自分の決心を紙に書くことは有用です（バプテスマの際と、時には信仰告白に使えます）。そうすると、自分の考えを整理できます。もちろん、そうする前にも、後にも祈ることが大切です。聖霊の助けが必要です！そして、神さまのタイミングを見計る。時には、神さまが「今だ」とはっきり示してくださいますが、時にはそれがありません。明確なタイミングの導きがなければ、二つの助言があります。まず、あまり延期しない方が良い。延期するほど、難しくなる場合があります。もう一つのポイントは、食前より食後の方が、感情が穏やかです。

4. What about Buddhist family altars and grave visits for Christians?

This is indeed a big problem for Christians. It is good to show respect for your ancestors, but we are not to worship anything besides God. There's no problem to doing clean up around the grave, but you need to avoid burning incense. You'll need to explain your position to your family, which, though difficult, is quite an opportunity to witness. You can tell them your feelings about death, and the hope that you have in Christ. If you are the head of your household, the Buddhist altar should be gotten rid of. If you are not, you can't force things, but worshipping ancestors is idolatry. I'm not saying you must not attend Buddhist memorial ceremonies for your ancestors, but putting your hands together in prayer to them or burning incense to them certainly doesn't give glory to God.

5. クリスマンはタバコや酒などの嗜好品は禁じられてるの

聖書には「私たちの体は神さまの神殿である」と書いています（第1コリント6章19節）。体に良くない事は、神さまの神殿に害を与えます（食べ過ぎと運動不足も良くない、ね!）。タバコの場合は聖書に書いていない（アメリカ大陸原産ですから）ですが、酒についてはいろいろ書いています。エペソ5章18節には「酒に酔うな。それは放蕩（欲望に対し極端に墮落した状態）につながる」と書かれています。しかし第一テモテ5章23節には「少しワインを飲むのは胃のためです」と書かれています。詩篇104編15節には「人の心を嬉しくするワイン」を造ったのは神さまと書かれています。しかし箴言20章1節には「ぶどう 酒は、あざける者。強い酒は、騒ぐ者。これに惑わされる者は、みな知恵がない」とあります。

箴言23、31章、イザヤ書28章にはワインとビールは正しい判断を出来なくさせると書かれています。ローマ14章16～23節には、キリストにある兄弟姉妹をつまずかせない責任があるとあります。誰かに飲むように勧めて、その人がその部分に弱さがある場合、その人に起こることの責任を、神さまは私たちに問います。

5. Are things like tobacco and alcohol forbidden for Christians?

The Bible says that our bodies are God's temple (1 Corinthians 6:19). It follows that anything not good for our bodies is damaging to the temple of God. (Following that line of reasoning makes it clear that over-eating and under-exercising are also not good, doesn't it!) Tobacco isn't mentioned in the Bible (after all, it's native to the Americas), but alcohol is mentioned in various places in the Bible. Ephesians 5:18 says specifically "do not be drunk on wine, which leads to debauchery (extreme indulgence in sensual pleasure)" ... but 1 Timothy 5:23 says "a little wine is good for your stomach." Psalm 104:15 gives credit to God for creating "wine to gladden the heart of man" ... but Proverbs 20:1 says "Wine is a mocker and beer a brawler; whoever is led astray by them is not wise." Proverbs 23:20 - 21, 29 - 35; 31:4 - 6 and Isaiah 28:7 point out that wine and beer can distort one's ability to make good decisions. Romans 14:16 - 23 tells us that we have a responsibility to our fellow Christian brothers and sisters to not do anything that will cause THEM to stumble. If we encourage someone to drink, and they have a weakness in that area of their life, God holds us responsible for what happens to them.